

32004D0375

L 118/72

EUROOPA LIIDU TEATAJA

23.4.2004

KOMISJONI OTSUS,**20. aprill 2004,****millega muudetakse otsust 2003/526/EÜ seoses Slovakkia lisandumisega liikmesriikide hulka, kus kehtivad teatud kaitsemeetmed seoses sigade klassikalise katkuga***(teatavaks tehtud numbri K(2004) 1389 all)***(EMPs kohaldatav tekst)***(2004/375/EÜ)*

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse Tšehhi, Eesti, Küprose, Läti, Leedu, Ungari, Malta, Poola, Sloveenia ja Slovakkia ühinemislepingut, eriti selle artikli 2 lõiget 3,

võttes arvesse Tšehhi, Eesti, Küprose, Läti, Leedu, Ungari, Malta, Poola, Sloveenia ja Slovakkia ühinemisakti, ⁽¹⁾ eriti selle artiklit 57,võttes arvesse nõukogu 26. juuni 1990. aasta direktiivi 90/425/EMÜ, milles käsitletakse veterinaar- ja zootehnilisi kontrole, mida kohaldatakse ühendusesiseses kaubanduses teatavate elusloomade ja toodete suhtes seoses siseturu väljakundamisega, ⁽²⁾ eriti selle artikli 20 lõiget 4,

ning arvestades järgmist:

- (1) Sigade klassikalise katku esinemise tõttu teatavatel liikmesriikide piirialadel on komisjon muu hulgas vastu võtnud otsuse 2003/526/EÜ, ⁽³⁾ millega kehtestatakse selle haiguse teatud täiendavad kontrollimeetmed.
- (2) Seoses sigade klassikalise katku ilmnemisega uluksigadel teatavates Slovakkia osades tuleb selles uues liikmesriigis võtta tarvitusele ühenduse meetmed. Need meetmed peavad arvestama, et asjassepuutuvad Slovakkia osad ei piirne teiste liikmesriikide nakatunud osadega.
- (3) Käesoleva otsusega kehtestatud meetmed kehtivad sigade klassikalise katku likvideerimise kavade suhtes uluksigade populatsiooni hulgas Slovakkia nakatunud piirkonnas vastavalt nõukogu 23. oktoobri 2001. aasta direktiivi 2001/89/EÜ artiklile 16 ühenduse meetmete kohta sigade klassikalise katku tõrjeks. ⁽⁴⁾

(4) Haiguse olukorda Slovakkias arvestades tuleb Slovakkia lisada nende liikmesriikide hulka, mille suhtes kehtivad teatavad sigade klassikalise katku haiguse kontrollimeetmed.

(5) Seepärast tuleks vastavalt muuta otsust 2003/526/EÜ.

(6) Käesoleva otsusega ettenähtud meetmed on kooskõlas toiduahela ja loomatervishoiu alalise komitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Otsust 2003/526/EÜ muudetakse järgmiselt:

1. Artikli 2 lõike 1 sissejuhatav lause asendatakse järgmisega:

“1. Saksamaa, Prantsusmaa, Luksemburg ja Slovakkia (edaspidi asjaomased liikmesriigid) tagavad selle, et kõnealustest liikmesriikidest ei lähetata sigu, välja arvatud juhul kui need sead.”
2. Artikli 6 lõike 1 sissejuhatav lause asendatakse järgmisega:

“1. Erandina artikli 1 lõikest 1 ja arvestades sihtliikmesriigi heakskiitu, võivad Saksamaa, Prantsusmaa ja Luksemburg lubada lähetada sigu, kes on pärit lisa I osas loetletud piirkondades asuvatest majanditest, lisa I osas loetletud piirkondades asuvasse majanditesse või tapamajadesse, tingimusel et sead on pärit majandist, kus.”
3. Lisa asendatakse käesoleva otsuse lisa tekstiga.

Artikkel 2

Käesolevat otsust kohaldatakse vastavalt Tšehhi, Eesti, Küprose, Läti, Leedu, Ungari, Malta, Poola, Sloveenia ja Slovakkia ühinemislepingule alates selle jõustumisest.

⁽¹⁾ ELT L 236, 23.9.2003, lk 33.

⁽²⁾ EÜT L 224, 18.8.1990, lk 29. Direktiivi on viimati muudetud Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiviga 2002/33/EÜ (EÜT L 315, 19.11.2002, lk 14).

⁽³⁾ ELT L 183, 22.7.2003, lk 46. Otsust on viimati muudetud otsusega 2004/283/EÜ (ELT L 90, 27.3.2004, lk 70).

⁽⁴⁾ EÜT L 316, 1.12.2001, lk 5.

Artikkel 3

Käesolev otsus on adresseeritud liikmesriikidele.

Brüssel, 20. aprill 2004

Komisjoni nimel
komisjoni liige
David BYRNE

LISA

"LISA

I OSA

Saksamaa, Prantsusmaa ja Luksemburgi piirkondi, millele on viidatud artiklites 2, 3, 5, 6, 7 ja 8

1. Saksamaa:

A. Nordrhein-Westfalen:

- Kreis Euskirchen: gemeinde Schleiden, Dahlem, Blankenheim, Bad Muenstereifel, Euskirchen, Hellenthal, Kall; Mechernich, Nettersheim ja Zuelpich;
- Kreis Rhein-Sieg: gemeinde Rheinbach, Swisttal ja Meckenheim;
- Aacheni linn;
- Kreis Aachen: Monschau, Stollberg, Simmerath ja Roetgen;
- Kreis Dueren: Heimbach, Nideggen, Huertgenwald ja Langerwehe.

B. Rhineland-Palatinate:

- Kreisid: Ahrweiler, Bad Dürkheim, Bernkastel-Wittlich, Bitburg-Prüm, Cochem-Zell, Daun, Donnersbergkreis ja Südliche Weinstraße;
- Kreis Trier-Saarburg: Saari jõest itta jääv ala;
- Kreis Mayen-Koblenz: Reini jõest läände jääv ala;
- Linnad: Alzey, Landau, Kaiserslautern, Neustadt an der Weinstraße, Pirmasens, Speyer ja Trier;
- Koblenzi linnas: Reini jõest läände jääv ala;
- Kreis Birkenfeld: gemeinde Baumholder ja Truppenübungsplatz Baumholder, Birkenfeld, Rhaunen; gemeinde Herrstein: munitsipaliteetid Allenbach, Bruchweiler, Kempfeld, Langweiler, Sensweiler ja Wirschweiler;
- Kreis Rhein-Hunsrück-Kreis: gemeinde Boppard, Verbandsgemeinde Emmelshausen, Kastellaun, Kirchberg; gemeinde Rheinböllen: munitsipaliteetid Benzweiler, Kisselbach, Liebshausen ja Steinbach; gemeinde Simmern ja St. Goar-Oberwesel;
- Kreis Alzey-Worms: munitsipaliteetid Stein-Bockenheim, Wonsheim, Siefersheim, Wöllstein, Gumbsheim, Eckelsheim, Wendelsheim, Nieder-Wiesen, Nack, Erbes-Büdesheim, Flonheim, Bornheim, Lonsheim, Bermersheim vor der Höhe, Albig, Bechenheim, Offenheim, Mauchenheim, Freimersheim, Wahlheim, Kettenheim, Esselborn, Dintenheim, Flomborn, Eppelsheim, Ober-Flörsheim, Hangen-Weisheim, Gundersheim, Bermersheim, Gundheim, Framersheim, Gau-Heppenheim; gemeinde Monsheim ja Alzey;
- Kreis Bad Kreuznach: munitsipaliteetid Becherbach, Reiffelbach, Schmittweiler, Callbach, Meisenheim, Breitenheim, Rehborn, Lettweiler, Odernheim a. Glan, Oberhausen a. d. Nahe, Duchroth, Hallgarten, Feilbingert, Hochstätten, Niederhausen, Norheim, Bad Münster a. Stein-Ebernburg, Altenbamburg, Fürfeld, Tiefenthal, Neubamberg ja Frei-Laubersheim;
- Kreis Germersheim: gemeinde Lingenfeld, Bellheim ja Germersheim;
- Kreis Kaiserslautern: gemeinde Weilerbach, Otterbach, Otterberg, Enkenbach-Alsenborn, Hochspeyer, Kaiserslautern-Süd, Landstuhl, Bruchmühlbach-Miesau; munitsipaliteetid Hütschenhausen, Ramstein-Miesenbach, Steinwenden ja Kottweiler-Schwanden;
- Kreis Kusel: munitsipaliteetid Odenbach, Adenbach, Cronenberg, Ginsweiler, Hohenöllen, Lohnweiler, Heinenhausen, Nussbach, Reipoltskirchen, Hefersweiler, Relsberg, Einöllen, Oberweiler-Tiefenbach, Wolfstein, Kreimbach-Kaulbach, Rutsweiler a.d. Lauter, Rothselberg, Jettenbach ja Bosenbach;
- Kreis Ludwigshafen: gemeinde Dudenhofen, Waldsee, Böhl-Iggelheim, Schifferstadt, Römerberg ja Altrip;
- Kreis Südwestpfalz: gemeinde Waldfischbach-Burgalben, Rodalben, Hauenstein, Dahner-Felsenland, Pirmasens-Land, Thaleischweiler-Fröschen; munitsipaliteetid Schmitshausen, Herschberg, Schauerberg, Weselberg, Obernheim-Kirchenarnbach, Hettenhausen, Saalstadt, Wallhalben ja Knopp-Labach.

C. Saarimaa:

- Kreis Merzig-Wadern: gemeinde Mettlach, Merzig, Beckingen, Losheim, Weiskirchen ja Wadern;
- Kreis Saarlouis: gemeinde Dillingen, Bous, Ensdorf, Schwalbach, Saarwellingen, Nalbach, Lebach, Schmelz ja Saarlouis;
- Kreis Sankt Wendel: gemeinde Nonnweiler, Nohfelden ja Tholey.

2. Prantsusmaa:

- Moselle'i departemangu territoorium, mis paikneb: i) Moselle'i jõest põhjas Thionville'i linnast Luksemburgi piirini; ja ii) kiirteest A31 idas Thionville'i linnast Luksemburgi piirini;
- Bas-Rhine'i departemangu territoorium, mis paikneb: "teest D 264 läänes Saksa piiri ääres Wissembourgist Soultz-sous-Forêts'ini; teest D 28 põhjas Soultz-sous-Forêts'ist Reichshoffenini (sellesse piirkonda jääb kogu Reichshoffeni munitsipalteedi territoorium); teest D 62 idas Reichshoffenist Bitcheni ja siis teest D 35 Bitchest Saksa piirini (Ohrenthalis); Saksamaa piirist lõunas Ohrenthalist Wissembourgini."

3. Luksemburg: kogu Luksemburgi territoorium.

II OSA

Slovakkia piirkondi, millele on viidatud artiklites 2, 3, 5, 7 ja 8

Trnava veterinaar- ja toiduameti piirkond (hõlmab Piestany, Hlohovec ja Trnava piirkondi); Levice (hõlmab Levice piirkonda); Nitra (hõlmab Nitra ja Zlaté Moravce piirkondi); Topolcany (hõlmab Topolcany piirkonda); Nové Mesto nad Váhom (hõlmab Nové Mesto nad Váhom piirkonda); Trenčín (hõlmab Trenčín ja Bánovce nad Bebravou piirkondi) Prievidza (hõlmab Prievidza ja Partizánske piirkondi); Púchov (hõlmab Púchov ja Ilava piirkondi); Ziar nad Hronom (hõlmab Ziar nad Hronom, Zarnovica ja Banská Stiavnica piirkondi); Zvolen (hõlmab Zvolen ja Detva piirkondi); Banská Bystrica (hõlmab Banská Bystrica ja Brezno piirkondi)."